

Setting Up Your Computer

Installation af computeren | De computer instellen | Tietokoneen asentaminen | Konfigurere datamaskinen | Konfigurera datorn

CAUTION:

Before you set up and operate your Dell™ computer, see the safety instructions in the *Product Information Guide*. See your *Owner's Manual* for a complete list of features.

NOTE: Because the battery may not be fully charged, use the AC adapter to connect your new computer to an electrical outlet the first time you use the computer.

NOTE: Ensure the power cord is firmly connected to the AC adapter. A proper connection is indicated by a green LED light on the AC adapter

ADVARSEL:

Der henvises til sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsguide*, før du opsætter og anvender Dell™ computeren. Se også i *Brugervejledning* for en fuldstændig oversigt over egenskaber.

BEMÆRK: Da batteriet måske ikke er fuldt opladet, skal du bruge vekselstrøms-adapteren til at tilslutte din nye computer til en elektrisk stikkontakt, første gang du skal bruge computeren.

BEMÆRK: Sørg for, at strømledningen sidder forsvarligt fast i vekselstrømsadaptern. En ordentlig tilslutning er indikeret med et grønt LED-lys på vekselstrømsadaptern.

LET OP:

Lees de veiligheidsinstructies in de *Productinformatiegids* voordat u uw computer installeert en in gebruik neemt. Raadpleeg de *eigenaarshandleiding* voor een volledige lijst van functies.

OPMERKING: Omdat de batterij mogelijk niet geheel opgeladen is, is het beter dat u de AC-adaptor gebruikt als u uw nieuwe computer voor het eerst opstart.

OPMERKING: Zorg ervoor dat de stroomkabel stevig is aangesloten op de netadapter. Een juiste aansluiting wordt aangegeven door een groen lampje op de netadapter.

VAARA:

Ennen kuin asennat Dell™-tietokoneesi ja käytät sitä, tutustu turvallisuusohjeisiin, jotka löytyvät *Tuotetieto-oppaasta*. Tutustu myös kaikkiin *Omistajan oppaassa* esitettyihin toimintoihin.

HUOMAUTUS: Koska akku ei ehkä ole täyteen ladattu, kytke uusi tietokone sähköpistorasiaan verkkolaitteen avulla, kun käytät tietokonetta ensimmäisen kerran.

HUOMAUTUS: Varmista, että virtajohto on asianmukaisesti kiinni verkkolaitteessa. Kun kytentä on asianmukainen, verkkolaitteessa palaa sen merkiksi vihreä merkkivalo.

ADVARSEL:

Les sikkerhetsanvisningene i *produktveiledningen* før du setter opp og bruker Dell™-datamaskinen. Se *brugerhåndboken* for en fullstendig liste over funksjoner.

MERK: Det er mulig at batteriet ikke er ladet helt opp. Bruk derfor nettstrømadapteren når den nye datamaskinen skal settes i en elektrisk stikkontakt den første gangen den skal brukes.

MERK: Kontroller at strømledningen er ordentlig koblet til nettstrømadapteren. Tilkoblingen er riktig når LED-lampen lyser grønt på nettstrømadapteren.

VARNING!

Innan du installerar och börjar använda din dator från Dell™ bör du läsa säkerhets-anvisningarna i *Produktinformationsguiden*. I *Ågarhandboken* finns även en fullständig lista med funktioner.

OBS! Eftersom batteriet kanske inte är fulladdat bör du ansluta nätadaptern till datorn och ett eluttag den första gången du använder datorn.

OBS! Kontrollera att nätsladden sitter ordentligt fast i nätadaptern. När anslutningen är korrekt lyser den gröna lysdioden på nätadaptern.

1 | Connect the AC Adapter



Tilslut vekselstrømsadaptern
Sluit de netadapter aan
Kytke verkkolaite
Kople til nettstrømadapteren
Anslut nätadaptern

2 | Connect the Modem



Tilslut modemmet
Sluit de modem aan
Kytke modeemi
Koble til modemmet
Anslut modemmet

3 | Connect the Network



Tilslut netværket
Sluit het netwerk aan
Kytkeydy verkkoon
Koble til nettverket
Anslut till nätverket

4 | Press the Power Button



Tryk på strøm-knappen
Druk op de aan/uit-knop
Paina virtapainiketta
Trykk på av/på-knappen
Tryck på strömbrytaren

About Your Computer | Om computeren | Over de computer | Tietoja tietokoneesta | Om datamaskinen | Om datorn



1. S-video TV-out connector
2. USB connectors (2)
3. AC adapter connector
4. modem connector
5. USB connector
6. security cable slot
7. hard drive
8. ExpressCard slot
9. wireless switch
10. Dell MediaDirect™ button
11. power button
12. touch pad
13. touch pad buttons (2)
14. media control buttons (7)
15. audio connectors (2)
16. optical drive
17. 8-in-1 media card reader
18. IEEE 1394 connector
19. video connector
20. network connector
21. USB connectors (2)

1. Stik til S-video TV-out
2. USB-konnektorer (2)
3. vekselstrømsadapterstik
4. modemstik
5. USB-stik
6. sikkerhedskabelslot
7. harddrev
8. Ekspres-kortslot
9. knap til trådløs kommunikation
10. Dell MediaDirect™-knap
11. Strømknap
12. Berøringsplade
13. Berøringspladeknapper (2)
14. Medie-kontrolknapper (7)
15. audiokonnektorer (2)
16. optisk drev
17. 8-i-1 medie-kortlæser
18. IEEE 1394-stik
19. videokonnektor
20. Netværksstik
21. USB-stik (2)

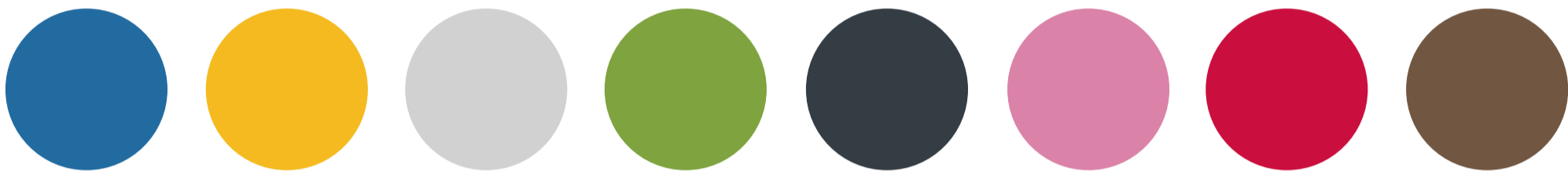
1. S-video TV-out-aansluiting
2. USB-aansluitingen (2)
3. aansluiting voor netadapter
4. modemaansluiting
5. USB-aansluiting
6. sleuf voor beveiligingskabel
7. vaste schijf
8. sleuf voor ExpressCard
9. draadloze schakelaar
10. Dell MediaDirect™-knap
11. aan/uit-knop
12. touchpad
13. touchpad-knoppen (2)
14. mediabedieningstoetsen (7)
15. audio-aansluitingen (2)
16. optisch station
17. 8-in-1 mediakaartlezer
18. IEEE 1394-aansluiting
19. video-aansluiting
20. netwerkaansluiting
21. USB-aansluitingen (2)



1. TV-ulostulon S-videoliitin
2. USB-liittimet (2)
3. Verkkolaitteen liitin
4. Modeemiliitin
5. USB-liitin
6. Lukkokaapelin aukko
7. Kiintolevy
8. ExpressCard-paikka
9. Langaton kytkin
10. Dell MediaDirect™-painike
11. Virtapainike
12. Kosketuslevy
13. Kosketuslevyn painikkeet (2)
14. Mediaohjauksipainikkeet (7)
15. Ääniliittimet (2)
16. Optinen asema
17. Kahdeksanpaikkainen mediakortinlukija
18. IEEE 1394 -liitin
19. Videoliitin
20. Verkkoliitin
21. USB-liittimet (2)

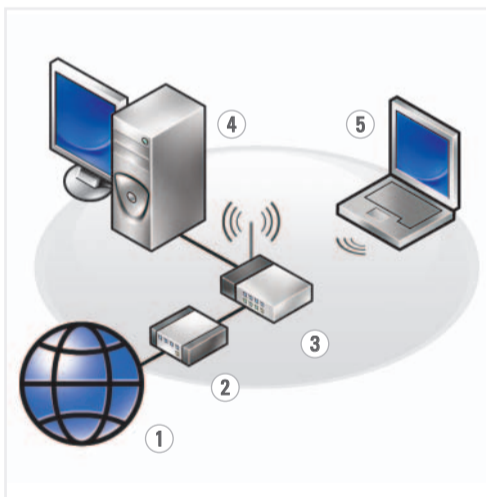
1. TV-ut-kontakt for S-video
2. USB-tilkoblinger (2)
3. kontakt for AC-adapter
4. kontakt for modem
5. USB-kontakt
6. åbning for sikkerhedskabel
7. harddisk
8. ExpressCard-spor
9. trådløsbryter
10. knappen Dell MediaDirect™
11. av/på-knapp
12. berøringsplate
13. knapper på berøringsplate (2)
14. knapper for mediakontroll (7)
15. lydkontakter (2)
16. optisk stasjon
17. 8-i-1 mediekortleser
18. IEEE 1394-tilkobling
19. videokontakt
20. nettverkskontakt
21. USB-kontakter (2)

1. TV-utgång (S-Video)
2. USB-portar (2)
3. nätadapterkontakt
4. modempport
5. USB-port
6. säkerhetskabeluttag
7. harddisk
8. ExpressCard-kortplats
9. trådlös omkopplare
10. Dell MediaDirect™-knap
11. strömbrytare
12. styrplatta
13. styrplattans knappar (2)
14. mediekontrollknappar (7)
15. ljudportar (2 st)
16. optisk enhet
17. 8-i-1 mediekortläsare
18. IEEE 1394-port
19. bildskärmsuttag
20. nätverkskontakt
21. USB-portar (2)



Installation af computeren
De computer instellen
Tietokoneen asentaminen
Konfigurere datamaskinen
Konfigurera datorn

Dell™ INSPIRON™ 1720/1721 SETTING UP YOUR COMPUTER



Wireless Network (Optional)

1. Internet service
2. cable or DSL modem
3. wireless router
4. desktop computer with network adapter (optional)
5. portable computer with wireless network card

See the documentation for your computer or router for more information about how to set up and use your wireless network.

Trådløst netværk (valgfrit)

1. Internet-service
2. Kabel- eller DSL-modem
3. Trådløs router
4. Stationær computer med netværksadapter (valgfrit)
5. Bærbær computer med trådløst netværkskort

Se dokumentationen til computeren eller routeren for mere information om hvordan det trådløse netværk installeres og bruges.

Draadloos netwerk (optioneel)

1. Een internetaansluiting
2. Een kabel- of ADSL-modem
3. Een draadloze router
4. Een desktopcomputer met een netwerkadapter (optioneel)
5. Een draagbare computer met een draadloze netwerkkaart

Raadpleeg de documentatie voor uw computer of router voor meer informatie over de instelling en het gebruik van uw draadloze netwerk.

Langaton verkko (valinnainen)

1. Internet-palvelu
2. Kaapeli- tai DSL-modeemi
3. Langaton reititin
4. Pöytä tietokone, jossa on verkkosovitin (valinnainen)
5. Kannettava tietokone, jossa on langaton verkkokortti

Lisätietoja langattoman verkon määrittämisestä ja käyttämisestä on tietokoneen tai reitittimen oppaissa.

Trådløst nettverk (ekstratilbehør)

1. Internett-tjeneste
2. kabel- eller DSL-modem
3. trådløs ruter
4. stasjonær datamaskin med netværksadapter (valgfritt)
5. bærbær datamaskin med trådløst netværkskort

Se dokumentasjonen for datamaskinen eller ruterens for mer informasjon om hvordan du setter opp og bruker det trådløse nettverket.

Trådløst nätverk (tillval)

1. Internettjänst
2. Kabel- eller DSL-modem
3. Trådlös router
4. Stationär dator med nätverkskort (tillval)
5. Bärbar dator med trådlöst nätverkskort

Mer information om hur du installerar och använder ett trådlöst nätverk finns i datorns eller routerns dokumentation.



Finding Answers

See your *Owner's Manual* for more information about using your computer.

If you do not have a printed copy of the *Owner's Manual*, click the **Documentation and Support** icon on the desktop or go to support.dell.com.

Sådan finder du svar

Se i *Brugervejledning* for mere information om brug af computeren.

Hvis du ikke har en kopi af *Brugervejledning*, kan du klikke på ikonet **Documentation and Support** (Dokumentation og support) på skrivebordet eller gå til support.dell.com.

Antwoord op uw vragen

Raadpleeg de *eigenaarshandleiding* voor meer informatie over het gebruik van uw computer.

Als u niet over een gedrukt exemplaar van de *eigenaarshandleiding* beschikt, klikt u op het pictogram **Documentation and Support** (Documentation and Support) op het bureaublad of gaat u naar support.dell.com

Tietolähteitä

Lisätietoja tietokoneen käytöstä on *Omistajan oppaassa*.

Jos sinulla ei ole *Omistajan oppaan* painettua versiota, napsauta työpöydän **Documentation and Support** (Oppaat ja tuki) -kuvaketta tai siirry osoitteeseen support.dell.com

Finne svar

Se *brugerhåndboken* for mer informasjon om hvordan du bruker datamaskinen.

Hvis du ikke har et trykt eksemplar av *brugerhåndboken*, klikker du ikonet for **Documentation and Support** (dokumentasjon og kundestøtte) på skrivebordet eller går til support.dell.com

Svar på frågor

Mer information om hur du använder datorn finns i *Ägarhandboken*.

Om du inte har ett tryckt exemplar av *Ägarhandboken* kan du klicka på ikonen för **Documentation and Support** (dokumentation och support) på skrivbordet eller gå till support.dell.com

Printed in Ireland
Trykt i Irland
Gedruckt in Irland
Painettu Irlannissa
Trykt i Irland
Tryckt i Irland



OGU054A01



Information in this document is subject to change without notice.

© 2007 Dell Inc. All rights reserved.

Reproduction in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden.

Dell, the DELL logo, Yours Is Here, and Inspiron are trademarks of Dell Inc. Dell disclaims proprietary interest in the marks and names of others.

November 2007

Oplysningerne i dette dokument kan ændres uden varsel.

© 2007 Dell Inc. Alle rettigheder forbeholdes.

Enhver form for gengivelse uden skriftlig tilladelse fra Dell Inc. er strengt forbudt.
Dell, DELL-logoet, "Yours Is Here" og Inspiron er varemærker tilhørende Dell Inc. Dell fraskriver sig rettigheder til andres mærker og navne

November 2007

De informatie in dit document kan zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.

© 2007 Dell Inc. Alle rechten voorbehouden.

Vervelvoeding, op welke wijze dan ook, zonder de schriftelijke toestemming van Dell Inc. is strikt verboden.

Dell, het DELL-logo, Yours Is Here en Inspiron ovat Dell Inc:n tavaramerkkejä. Dell kieltää omistusoikeutensa muihin kuin omiin tavaramerkkeihinsä ja tuotimiinnsä.

November 2007

Tämän asiakirjan tietoja voidaan muuttaa ilman eri ilmoitusta.

© 2007 Dell Inc. Kaikki oikeudet pidätetään.

Kaikki kopiointi millä tahansa tavalla ilman Dell Inc:n kirjallista lupaa on ankarasti kielletty.

Dell, DELL-logo, Yours Is Here ja Inspiron ovat Dell Inc:n tavaramerkkejä. Dell kieltää omistusoikeutensa muihin kuin omiin tavaramerkkeihinsä ja tuotimiinnsä.

Marraskuu 2007

Informasjonen i dette dokumentet kan endres uten varsel.

© 2007 Dell Inc. Med enerett.

All form for reproduksjon uten skriftlig tillatelse fra Dell Inc. er strengt forbudt.

Dell, DELL-logoen, Yours Is Here og Inspiron er varemærker tilhørende Dell Inc. Dell fraskriver seg alle eierinteresser i andres varemærker og varenavn.

November 2007

Informationen i detta dokument kan ändras utan föregående meddelande.

© 2007 Dell Inc. Med ensamrätt.

Kopiering i någon form utan skriftligt tillstånd från Dell Inc. är strängt förbjuden.

Dell, DELL logotypen, Yours Is Here och Inspiron är varumärken som tillhör Dell Inc. Dell fransäger sig allt intresse av andras varumärken och namn.

November 2007